

بارانی ناله

حه مید که شکولى

قەلاكانى مندالى قەت جى ناهىلى ،
لەگەل گەورەدا بۆت نىيە گەمە بکەي ،
حىكمەت و قىسى گەورەت بى كەلكن ،
بەرەكانت لە بنى ھەيە جاندا لە بەردى دىكە شىرنىرن ،
ئىتنىز بەردى فەيلە سو凡 بەهاوىزە گومى تاكۇ تەماشاي رەقسى مانگ لە نۇوردا بکەين و
ئۆخۈنىك بکەين و ئاسوودە بىن !

مندالى دەرەونت گەورە نابى ،
وا بە لم يارى دەكا ،
بە پلنگان گالتە و تەشخەلە دەكا ،
قەسلىرى وا ئاوهدان دەكا ، خىختۇ كەپىي ئالىيە كان دەدەن ،
لەگەل ھەلۇ شاخشاھىن دەكەن ،
لەنئۇ قەپالمدا ھەپروون ھەپروون دەبن ،
بە تۆزى حەپەسان ھەلدەگەرىن .

خەونە رەنگىنە كانت لە گىادا دەتاۋىنەوە ،
سوارى گلکۆي شىخى گەورە دەبى ،
ئەسپى كىلەكە بە حەوادا تاودەدى ،
ئەتوو سىنبدىبادى ، سىنبدىباد !
بە نىئۇ ئاورىشمى حەكايىتە لىلە كاندا دەرۇقى ،
كاروانان بارى سەرسورمانى چرا و بەرائەتى شەيتانيان پىيە ،
ويىن لە دالانە كانى ھەورى تەپيراندا ،
تەپيرى ويىل بە دووى سىمرغ .

دەنگەم دەردىكى كەپە ، بە پەتى گروگالت لە ھەورازە كانى مىحرابى نەرين خنكاوه .
ئەتوو زەمەنلى توايىھە لە نىئۇ دەستمدا ،
چاوم لە نىئۇ عىنادە ئاۋىيە كەتدا گىڭىز بۇون ،
راوەستاوى لە نىئۇ تەمى بىيدەنگىي بە وشە رازاو ،

وشهگه‌لیک شهپولان حه‌زیان لی کردوون.

شهوئ .. توانه‌یه‌وه به ناموئی پیچراوه‌که‌ت به‌سه‌رم ده‌کاته‌وه ،
گورگه‌که به ره‌نگه‌کانی نیو سه‌به‌ته‌ی پشکوکان ده‌سپیرم ،
جنوکه‌کانی ئاو له دووی سیب‌ره رووت‌که‌تدا تو‌فان داویّن ،
ئاسمان بارانی رازی درک ده‌بارینی ،
دررکیک وا زوو ده‌بنه شنه‌ی به‌یانیانی هاوین به‌سه‌ر هه‌نیه‌تدا ،
هه‌نیه‌یه‌ک له بیکوتاییدا مه‌له ده‌کا .

مالموی \ سوئیدی
5/20/2005